

## Manifestations of the Other in the Poetry of Abdul Razzaq Al-Amiri: A Model

Lecturer Doctor Adel Yasser Kazem Rajah

Ministry of Education / Muthanna Education Directorate

E-mail : [adelelrkaby6@gmail.com](mailto:adelelrkaby6@gmail.com)

### Abstract:

The question "What is the Other?" often comes to mind, and the answer is: the Other is everything different, meaning everything that is not us. It has representation in our scientific and literary life and exerts a significant influence on the souls of poets, writers, and literati. The Other occupies a large space in the arts of poetry when addressed through the language of the self. The Other is the self in its interaction with others, women, symbols, myths, estrangement, deprivation, and everything that affects the poet's life, emotions, rituals, and psychological factors. The researcher deemed it appropriate to depict this Other, delve into it, and explore its psychological implications to clarify its state of influence, interaction, and transformation in the life of the Najafi poet Abdul Razzaq Al-Amiri and the depth of his experience. This is manifested in how he conveyed these feelings to us in a beautiful creative language.

**Keywords:** Self, Other, symbol, myth, estrangement, deprivation.

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنموجاً

### تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنموجاً

المدرس الدكتور عادل ياسر كاظم رجه

وزارة التربية / مديرية تربية المثنى

E –mail : [adelelrkaby6@gmail.com](mailto:adelelrkaby6@gmail.com)

#### ملخص البحث:

دائماً ما يتadar إلى الذهن سؤال: ما الآخر؟ والجواب: الآخر هو كل شيء مختلف، بمعنى كل ما هو غيرنا ، وله تمثيل في حياتنا العلمية والأدبية، وله تأثير كافٍ في نفس الشعراء والكتاب والأدباء ، حيث يأخذ مساحة كبيرة من فنون الشعر إذا ما خاطبته بلغة الأنما ، فالآخر الذات في تعاملها مع الآخرين، والمرأة، والرمز، والأسطورة ، والغرابة، والحرمان وكل ما يؤثر في حياة الشاعر ومشاعره وطقوسه وعوامله النفسية، وقد أرتـأـيـ الباحـثـ تصـوـيرـ ذـكـ الـآـخـرـ وـالـغـوـصـ فـيـهـ وـسـبـرـ إـرـهـاـصـاتـهـ النـفـسـيـةـ،ـ لـبـيـانـ حـالـهـ مـنـ التـأـثـيرـ وـالتـأـثـرـ وـالتـحـولـ فيـ حـيـاةـ الشـاعـرـ النـجـفـيـ عـبـدـ الرـزـاقـ الـأـمـيـرـيـ وـعـقـمـ تـجـربـتـهـ؛ـ إـذـ تـجـلـىـ فـيـ إـنـهـ أـوـصـلـ إـلـيـنـاـ هـذـهـ الأـحـاسـيـسـ بـلـغـةـ إـبـداعـيـةـ جـمـيـلـةـ .

**الكلمات المفتاحية:** الذات ، الآخر ، الرمز ، الأسطورة ، الغربية ، الحرمان .

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنماذجاً

### المقدمة

تشغل صورة الآخر مساحة واسعة من الانشغال المعرفي بأساق الخطابات الفكرية والنصوص المعرفية والجمالية، وتلتبس بسياقات فنية وواقعية ، ومباحث دلالات ثقافية وإنسانية متشابكة ، وقد تتبدى في مستوى موضوعي محدد إلى وجود خطابي ومظهر من مظاهر الإنشاء اللغوي محكومة بضوابط الإبداع في المجال المعرفي / الإنساني، وهذا ما دعا الباحث إلى اختيار الموضوع على اعتبار إنَّ الشاعر الأميركي في ديوانه قربان العشرين قد تناول كثيراً من الموضوعات التي عمقت مساحة الالتباس المفهومي لصورة الآخر وأهال عليه ظلالاً جديدة من الغموض والالتباس في هذا السياق، دعا إلى دراسته بما يفترضه من مفهوم الآخر من غموض وانفتاح على دلالات موضوعية متباعدة تجاه الآخر ، وينتهي من ثم إلى نتائج بدائية ترى أن الشاعر خرج من رحم المعاناة والشقاء الروحي، فجاءت أشعاره مطابقة لواقعه المؤلم، وبغض النظر عن كون الاستنتاج هنا لا يقدم معياراً وثيقاً ، ولكن حسبنا المحاولة لتبييد الغموض الذي اكتفى مراحل التشكيل الفني لدى الشاعر الأميركي .

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنماذجاً

### الآخر الحبيب:

يشكل الآخر دائما هاجسا حاضرا في ثنايا أشعار الشعرا والكتاب، فالإنسان لا يمكنه العيش بعيدا عن الآخر في كل تجلياته، وهو المنبع الأساس الذي ينهل منه الشاعر كلماته ويستلهم نصوصه الشعرية منه ، ويمثل دافعا تتبعه طاقاته الشعرية الخلابة وتحمله إلى منصات الهوى والإبداع ، وهو ما ظهر بشكل متدااع ومستمر في عبارات تفقر متلاحقة إلى مرآة الذهن في لحظة تتعكس علىوعي الشاعر لشخصية الآخر في تكتيك تيار واعٍ لشعر ينساق مكانه إلى القلب بين طبقات الوعي وصورة الذات ، وكثيرا ما يستخدمه الشاعر بشكل اجمالي لإثارة اهتمام المتلقى في شواهد الشعري فتقاطر الأفكار والازاحة الشعرية تمنحه لحظات تقربه من حافة الجنون بالحبيب ((كون المرأة هي ذلك الشخص الذي يقف دوما من وراء خطاب الرجل ويقول لها أنا ذا))<sup>(١)</sup> بقوله في مجموعته ((المذا أحبك)) :

لماذا أحبك يا فاتنة	وثورة حبي ألم تخمد؟ <sup>(٢)</sup>
أحبك من رقة المقلتين	تنوبان في هيكل المعبد
أحبك إذ نهدك قصة	تداولها السنّ التهد
وتلك الخدود إذا ضررت	وحلقت العين في الموقف
فأي قلوب غلاظ الطباع	على منبج الشمس لم تسجد؟

إن محاولة الوصول إلى العقل ولحظات الاقتراب من الجنون أمور يمكن أن تلمسها في عنف واندفاع الشاعر حتى يبدو عاجزا عن السيطرة عليها مع أن كل مهاراته وعمق قدرته تجلت في أنه وصل إلينا هذه الأحساس بلغة الأنما والأخر .

فمن الطبيعي أن مثل هذه الأمور تتساب على لسان الشاعر لأن لها منطقها الخاص أو منطق التداعي الذي تستثير الكلمات السحرية وما وراءها فتفتح أبواب وتجاب حجب من حجب الوعي فتكشف لنا أحاسيس الشاعر وقد تمثلت بمفاتيح أو عبارات وردت على لسانه بقوله :

نحن في جزر النسيان تحملنا	قاربُ الحيرة البهاء من سعف <sup>(٣)</sup>
أرخي الضباب جناحيه بمقتنا	فحملقت بانسدال العالم الصلف
واعشوشبت بفراغ الذات عاصفةً	أوتارها غابة الحرمان والأسف
وتسريج على الأحداق غافية	عواصف الموت في أحبلة العنف

إن ما يلف شعر عبد الرزاق الاميري من أحاسيس بالآخر بجوهره وانتمائه يرفض الاستسلام ويعترض بالذات، إذ يمثل ذلك صورة عن الالتصاق بذلك الجوهر واعيا بأسباب هذه اللوعة ورافضا للواقع الإنساني الذي يفرض تداعياته على الذات الثائرة والHallâma بالولد والقربى .

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الأميركي إنماذجاً

فالشاعر في أبياته لم يقتصر على البنية الایحائية للأخر، بل صارت إلى محاكاة أوضاع النفس فيما يعتريها من خوف وهلع ، ويتنازعها من حمى الشك واليقين من جفاء الآخر، فراحت تشكل ملامح صورة متكاملة لحالة شعرية واعية تتسع لحركة المضامين والأفكار فلم تكن اللغة مجرد وعاء لقوالب الشعر وتلك الحركات، بل سمعت إلى أبعد من ذلك فجاءت تحمل ألفاظ، الذات، والأسف، والحرمان ، وعواصف الموت، والعنف ، والنسيان (( ان التحلل من الذات ... يصبح أحيانا ضرورة داخلية ، يغادر الفرد ليكون عليه ان يستأنف وجوده انطلاقا من لا شيء ))<sup>(٤)</sup> .

ويتابع الشاعر في (قربان العشرين) أسلوبه الذي يعول عليه فيه على الجمع بين الذات والآخر في بنية درامية يتكافأ فيها الشكل بالمضمون وحركة البناء تركيبا وايقاعا بقوله :

هناك أشعاري وقيثارتي تهمس في ترنيدة النهر<sup>(٥)</sup>

تسرح أنفاسي على لحنها ومعبدى يولج في الطهر

أنا غريب بظماً واحتي فاسألي عنى العهد لا شعري

يصطدم متنقلي عبد الرزاق الأميركي بما لديه من تناسق وتعانق وتكلف اللغة بالأسلوب والتركيب بالإيقاع، في اطار السياقات التي نقتضيها البنية بروابط ذهنية تتم عن حرفة وصناعة شعرية محترفة يشوبها الخجل تارة ، والتصريح تارة أخرى بحذر، كون الشاعر يمتلك ذاتا خجلة جدا من الآخر تعذر عليه اللقاء وجها لوجه لذا هو دائم الكتمان للذات بما اعتنادا الشعراه ايصاله إلى الأذن والعين بروابط لفظية منطقية وقد ثبت أحد الباحثين ذلك في نتائجه بالقول((لقد سيطرت الوحدة والألم والصراع الذاتي على أشعاره لاسيما في بداية حياته الشعرية في عمر العشرين، والتي ألف خلالها مجموعة شعرية أطلق عليها "قربان العشرين" إذ بَيَّنت وحدته في هذه المرحلة العمرية بالذات ، حينما مر بتجربة شعرية انتهت بالفشل، ولم يحظ بمحبوبته ، فأثر ذلك في نفسه وأخرج ذلك الألم والحزن على هيئة أشعار في هذه المجموعة))<sup>(٦)</sup>. إنَّه ما أُنْ يفيق على صوت الآخر حتى يستولي عليه هاجس من يأس وخوف ينتهي به إلى لحظة

توحد الحلم الغر، الذي يحمل في طياته ريح الآخر ليرسم أبعاد الفضاء الذي تتنفس فيه القصيدة :

بعدت ولِي في مقلتيك حكاية وأشلاء من ذكرى وقلب معذب<sup>(٧)</sup>

وأحلامي الخضراء تستاف بالضنى وأنني بصراء من الظن منصب

ويمضغني صمت الوجود وتتطفىء بعيوني قاديل من الأمس تشحب

وتأخذني الآهات فوق متونها وآفاقها الرعناء قرْ يذوب

فالقصيدة أضحت لدى الشاعر أقدر على امتلاك الحس بما ينفت فيه من فكر وإحساس ينساب عبر صور حسية مكافئة، تكشف للمتنقلي ما يحمله الشاعر من ميل للأخر ، من صور حسية تمثل موقف

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الأميركي إنماذجاً

الشاعر من الحبيب، وتشرب في رؤياه وعقيدته التي يردها بغنائية توقع أثراً حسياً وجمالياً قادراً على تخطي الألم ولوغة الفراق يقول :

عصماء تركض في جناح مسرع <sup>(٨)</sup>	عامان والحب الدفين قصيدة
وبأضلع الأنغام قلب الممتع	تمشي وخلف سرابها متنفس
قلباً لأصداء العناق الموجع	ومنائر عرجاء تتزف بالسنا
تقناث من قلبي بقايا المقطع	لكنَّ في قلبي مخالب لحنها

إنَّ الشعر يمثل أداة للتعبير عن المشاعر الإنسانية ، ويفسح حيزاً واسعاً لأنين الروح مما يظن أنَّ خلفها متنفس اللقاء ، ولطالما ظنَّ رفيقاً للإنسان في جهده العقلي والفكري والروحي عبر رحلة طويلة من الأسى واللوحة ، التي صارت مع الزمن من الصعب مقاومتها ، إذ يتجلَّ لنا بوساطة الصورة خيالاً واسعاً يشبُّع رغبات الروح المتهاكمة .

### الذات والأخر :

الذات وإنْ دلت على شيء فإنها تدل على مصطلح نفسي تداوله العلماء في الكثير من نظرياتهم ودراساتهم النفسية والتحليل النفسي ، حيث يشير الأستاذ الدكتور وجيه يعقوب في (صورة الذات والأخر) إلى كونها (( ذلك الوصف الشامل الذي يمكن أن يقدمه الفرد عن ذاته ، وقد تكون هذه الصورة واقعية أو مثالية ... أي الطريقة التي نرى بها أنفسنا من الداخل ، أو من منظور خارجي ))<sup>(٩)</sup> .

ولسنا هنا بقصد التحليل النفسي لذات الشاعر عبد الرزاق الأميركي ، وإنما نحاول أن نبحث ونتقصى في علاقة الذات بالآخر من خلال إبداعاته الشعرية ، ونقikit الأثر في صوره البينية ، وكيف تجلَّ ذلك الأثر في نظرته للأخر وعلاقة الذات بها عقلياً وجسدياً وأخلاقياً ، بالارتكاز على وظيفة الشعر التي تمنحه القدرة على التواصل فيتسائل (من أنا) .

فيضيع من عيني السنا  
حيران أسأل من أنا  
والتيه يحصد ما زرعت من الشباب السوسنا  
والدرب يشرب من جراح الحرف كأساً مثخنا  
أنا من أنا؟؟ ظلّ تمرد في الحياة فأوهنا  
أم بعض اشلاء تمزقها الاكف على ضنى؟!

إنَّ عباراته الشعرية تتاسب انسياحاً طبيعياً لا صنعة فيه ، فكان التساؤلات التي يضعها الشاعر تؤكد انعكاساته واستنتاجاته لحياته وعلاقاته التفاعلية مع الموجودات والأشياء ، لتكون جزءاً من ذاته ، بل هي

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنوجا

وجوده الحي بجانب تمزقها وتلاشيهما في وهن الحياة، ((إن الأديب الأصيل هو القادر على أخذ هذه المكونات ونظمها في عمل ينطوي على أقصى درجة من التلامح والوحدة))<sup>(١١)</sup>. حتى إننا نلمس وجود الشاعر كشخص في ضمن مجريات قصائده نستلهن التجربة وننفعل بها ونعيد صياغتها .

أنا ذلك الوتر الحزين شكا ، وأخرس أسنا<sup>(١٢)</sup>

أنا ذلك الهيمان في دنيا الضياع توطنا

أنا ذلك المجهول عند الفجر أوجعه العنا

وها هنا يقف الشاعر ليطل برأسه ويتأمل ويعلن عن نفسه أو عن وجوده (بالأنا) وكأنه مونولوج داخلي أو حوار ذاتي، أنا الوتر. أنا الهيمان، أنا المجهول، يعلو فيها صوت الذات بصورة متضخمة ويجرأ بالشكوى من خيانة الزمن على هذا النحو المؤلم، وهي تأتي هكذا ؛ لأنَّ صاحبها يتحدث فيها عن عوامل أدت إلى انهيار حاليه النفسية ((فالوجود لا يعطي بيسراً، غالباً ما يكون مصدر عناء وتعب ... فيفشل الفرد في التمسك بجسده وتخار قواه بشكل مؤلم، يختفي المعنى ، ويحيط الفراغ بالذات))<sup>(١٣)</sup> :

لا يعرف الدمع الرخيص إذا شكا .... وإذا هنا<sup>(١٤)</sup>

والريح مهما عربت في العتي لا تلوى القنا

ستظل كالجرس البليد بأذن من عرف الغنا !!!

إنَّ التأني في استخدام الصورة الشعرية قد يأتي بنتائج ايجابية، ويضفي حالة من استلهام الواقع الدلالي للنص الشعري ، ويدفع وثير الأحداث إلى الأمام ، فهناك تجاذب وانسجام بين الأنـا والآخر يساهم في تدعيم الذات، ورباطة الجأش ((فالشاعر إذن يعيد إضفاء الطابع الحيوي على الواقعي ، كما يكشف عن الجمال الأليف الكامن في باطن الأشياء عن طريق الإبداع ))<sup>(١٥)</sup>.

وقد تأتي القصائد مدعاومة بتنوع التفعيلة ونظام البيت الشعري وتتوعله في مجاميعه الشعرية ، يراد منه كسر الرتابة والملل الذي قد يشعر به المتلقـي إذا ما استمرت القصائد بوتيرة واحدة فتحتفـف من حدة الإحساس برتابة التفـاعـيل إذا ما أخذـت نمطاً واحدـاً في الترتـيبـ، لـذا فهو يفضل عـدة بـحـور يـطـوـعـها الـوزـنـ لإـلـزاـزـ تـجـربـتهـ الشـعـرـيـ وـبـنـائـهاـ المحـكمـ<sup>(١٦)</sup>، وقد نـرىـ هذاـ التـحـولـ جـلـياـ فيـ (ـيـاـ شـهـرـ زـادـ)ـ عـنـ سـيـقـهاـ بـقولـهـ :

أنا شاعر والمغريات مدامتي والقلب يسـكر قبل عـينـي وـيـخـفـقـ<sup>(١٧)</sup>

الـحـقـدـ يـمـلـأـ أـفـهـ ماـ يـنـزـقـ اـنسـانـكـ بـالـأـمـسـ يـشـهـرـ سـيفـهـ

بـالـرـازـفـاتـ دونـ فـجـرـكـ مـطـبـقـ ولـأـنـتـ أـكـبـرـ مـنـ سـيـوـفـ غـلـفـ

رـغـمـ الطـغاـةـ وـماـ تـطاـولـ أـحـمـقـ ولـقـدـ عـرـفـتـ أـنـ مـجـدـكـ شـامـخـ

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنموجا

لو تأملنا في النصوص الشعرية، وأمعنا النظر فيها أملأ في الواقع على طرف الخيط ، الذي يمكن أن يوصلنا إلى ضالتنا المنشودة، وفي غمرة هذا التأمل لوجدنا بعملية حسابية بسيطة ، إنَّ التحول الشعري من الخط الأفقي إلى العمودي هو محاولة إرادية تعمدتها الأميري وقصد إليها ، في مجتمعه الشعري ، واتخذها قاعدة لفنه الشعري، يقصد بها ابتزاز عواطف المتلقي وبث الشكوى بألفاظ مناسبة وعدم الاستسلام لل Yas والقنوط، (فالانا شاعر) ، (والأنت أكبر) ، (ومجدك شامخ) .

هي صراعات الأنما والأخر، وهذا ما نصبو إليه ، ونبحث عنه بما يحملنا على مشاركة الشاعر بعاطفة جارفة تتم عن حزنه وحرسته، إذ يولد انطباعا نفسيا لدى المتلقي، يوحى بتلاعيب الألفاظ والصور التي تحمل في طياتها علاقات عقلية واعية .  
ويتساءل قائلاً :

في يم الموت المنقم <sup>(١٨)</sup>	أحياءٌ تغفو تائهةٌ
أشلاء اللحن المنهرم	وくだار الزجرُ تغلفه
أتلطي اقبع كالبهِم	وأنا في قبضة معتوهِ
في قلبٍ قفر كالصنم	أبتاعُ البسمةِ أسكبها
ويغلُ قلبَ المبتسِم	يمطرني القيد ويصهرني

إنَّ الأميري لا يخرج ان يدخل في نص قصائده عبارات؛ الموت، والأشلاء ، والتلظي ، والصهر ، والمطر، في دلالة الشؤم والغضب، إذ ليس هناك خصب في العلاقة الأنوية، وهي رؤى تعبّر عن طريقته في فهم الأشياء التي تتبع من الذات، لإقامة قوانين العدل وإشاعة الطمأنينة، وبينس الوقت الخوف من الآخر المتنامي حسا في ذاته ((فما أجر شراءنا بمراجعة أنفسهم حين يجمعون انتاجهم بين دفتري ديوان وما أحوجنا . متذوقين ودارسين . إلى معرفة الظروف التي أحاطت بولادة تجاربهم، وشاركت في ولادتها وتكونتها زماناً ومكاناً ، وكذلك فهمهم الشعر ووظيفته))<sup>(١٩)</sup> لتشكل خاصية أساسية ونموذجية في شخصه تميزه عن سائر المعذبين في الأرض من الشعرا الذين تمنع عنهم اللقاء وزادت الهوة بينهم وبين الآخر، في دراما مغلفة بنسيج من لاستعارات والنعوت والتصورات، وتشابك البنى اللغوية والعلاقات الأسلوبية، تتم عن حجم الألم ومحاولة ردم الهوة وجمع الأشلاء المبعثرة بين الأنما والأخر )) فالكاتب يعيش صراعاً حقيقياً أثناء استرجاع أجزاء من وقائع ذاته الوجدانية، فيحاول جاهداً استخراجها، واستذكرها وفتحها، واستعادتها من سجن المخيال في الزمن الضائع، وفهم بعض أغزارها وأسرارها بعدها تجاوز إحباطاتها وعذاباتها وتغير وعيه بحقيقة الموضوعية ))<sup>(٢٠)</sup>. وتطل علينا صورة الآخر من زاوية الإخبار بقوله :

أهواهُ مهما قطع الرحما	قولوا له إني على عهده
أبقى أنا استذكر النعما	وما يمرُ العام في بؤسه

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنوجا

وفي ضلوع الليل صناجتي  
أغفو وفي عيني أحلامه

لا جدال في أن النصوص الشعرية التي تعنينا هنا محكومة هي الأخرى بالعهد الذي يقطعه الشاعر على نفسه تجاه الآخر، توافقا مع تمواضعها الدلالي وسياقها النصي، لكي تتصرف على المنحى الذي سلكته تقنية الاستمداد ومقاييسه الرمز، كونه رساما يصيب في رؤية الرسام وموقفه الفكري والنفسى، على افتراض أنها لوحة تم تشكيلها عن طريق استيحاء عناصر البنية وأدراجها في سياق تعبيري شعري يستوجب الرضوخ لمخيلة الرسام بدعوى البناء التشكيلي بين النص واللوحة .

### الآخر الرمز والاسطورة:

بدءا لا سبيل إلى الانكار بأن لكل نص خصوصية معينة ، فالنص تهض خصوصيته من تفاعل مكوناته الدلالية والتركتيبة والايقاعية، فضلا عن ذلك الرمز والخطاب والاسطورة، وقد سعى كثير من الشعراء. ومنهم شاعرنا الأميري إلى تضمين الرمز والاسطورة في فحوى النص متمثلة ببعض الرموز والأسماء المستعارة والتي تكمّل عناصر اللوحة ومكوناتها فهي توطّر أبياته الشعرية بقوله :

يا شهرزاد الليل يحضنه الهوى  
أين الحديث وأين عهdek يشرق؟!<sup>(٢٤)</sup>  
بل أين مزهراك على لحن الصبا  
تهاز (زوراء) وتطرب (جلق)؟!  
وغناءً (أورفيوس) في شفة الطلى  
لحنٌ يغيّبُ بلجتيه المطرقُ  
والشاطئ المسحور يتقدّم جفنه  
خمرٌ وتوّقه النهود فيطرقُ

هذا نضع أيدينا على مجموعة من النوبات الرمزية المساعدة على معرفة مغاليق النص ، بفضاء متخيل يتعايش فيه الشاعر مع مجريات القصيدة وحديث الهوى "شهرزاد" ، فيشرق الصبح بتسالي المجنون واللعب، ولحن الصبا، وتهتز بغداد بسمارها، وتطرب دمشق بعشاقها، ويغنى الموسيقار الأسطوري "أورفيوس" بألحانه في صوغه لأمثاله الوجودية الكبرى، وتشاغله في البحث عن المعنى والمبني الرمزي لحياته ، في عالم يضطهد ويزري بجدراته الإنسانية .

فهي قسمات أجرايائية للثيمة المضمرة في صلب نصوصه الشعرية، علما أنّ الاقتصار على العناصر الرمزية المتأتية من النصوص تحتم علينا الغوص في متأهات النص الشعري التي إنمازت بها قصائد شاعرنا الأميري، عبر تحولات رمزية تتوزع بها هذه الذوات على أماكنة وأزمنة متراوحة في الطقوس والشعائر، فالرمز بمعناه العام فسره الدكتور إحسان عباس بأنه(( الدلالة على ما وراء المعنى الظاهري ، مع اعتبار المعنى الظاهري مقصود أيضا ))<sup>(٢٥)</sup> وهذا ما أردنا أن نلفت إليه أنظار المتلقين .

وقوله:

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنماذجاً

مكرُ السنين وشر ما في الذات<sup>(٤)</sup>  
شمسُ الجياع أذا مثشت للعاتي  
وعلى العيون شراسة اللمحاتِ  
كالليل يقظان على الخبثاتِ  
ملاً الأنوف تثاؤب الخلجانِ  
والحية الرقطاء في أضلاعها  
والطبع في رنق النفوس تخيفه  
والنائمين على ضلال خديعةِ  
لاتأمني وعث العيون فائتها  
والموت أهون من سباتٍ فحةٍ  
ولقد وقفت وفي الوقوف رجولةً والموت يخشى وتبة الجبهاتِ

النزعه الثوريه نجدها في قصيدة "يا فتح" عند الشاعر الاميري مما يعني تحرك الحس الثوري والوطني للشاعر ، فلم تکله قيود الحب؛ وإنما عادةً ما يثور في نفسه الحس الوطني والثورة ضد الظلم والطغيان . والشاعر العربي بلا ريب محظور عليه التعبير عن مشاعره الشخصية ومواقه السياسية بشكل مباشر، إذ غالباً ما يمارس الشاعر وظيفته السياسية بمنحي رمزي بعيداً عن التصريح ليس بمجرد التعبير عن ذلك فحسب؛ ولكن لخدمة وتنمية الروابط اللغوية للأهداف المرجوة ، حيث يرتبط كل جيل من الأجيال بمواقه الحرة وبينبع العاطفة والإحساس عندما يدرك أن رموزه الوطنية أو المقدسة قد مسست بضرر ، وهذا قوله :

إن لم يكن قلباً فمن آهاتي<sup>(٥)</sup>  
في غابة أوتارها خفقاتي  
غسلت عيون النجم بالقبلاتِ  
فكأنه من أصلع الآياتِ  
والشعر ألسنة القلوب وإنَّه  
حمل الجراح على شواطِئه غارق  
يا فتح إنَّ التأرين ذوابِل  
وبكل درب نغمةً قدسيَّةً

فقصائدَه ليست مجرد استذكارات سياسية فحسب؛ بل هي ردود أفعال طبيعية يعيشها المواطن العربي في شتى أصقاع الأرض من الظلم والطغيان، فهو مستمر يزودنا بأنماط التحول من الرغبة بالحبوبة إلى حمل الجراح على أكف التأرين، من أجل خصيصتين أعتقد أنهما أساسيتين في حياته التزمهما التزاماً جيداً هما الحب والتضحية، متشدقاً بمفاتيح اللغة لبيان هذه الخصائص عبرها ، فيبني على حقيقة دامجة هي إنَّ أكثر ما يقال من كلام هو وليد المعاناة التي يعيشها المواطن العربي في ظل حكومات خاضعة وخانعة حيث يقول :

لهبٌ وبركان من الوثبات<sup>(٦)</sup>  
فالفجر أدى باحتضار العاتي  
فالأنف قد عرى لهم نرغات  
والظلم ظلمٌ في صدى الحسناتِ  
شَّتان بين النور والظلماتِ  
وبان تاريخ الشعوب وقوَّده  
يُبلى القناع وإنَّ يلفعه الدجى  
إِذا تطاول مسنونون بذنبهم  
هذى الحياة تكشفت أعماقها  
والمجد دون المعصبين رحابه

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنماذجاً

فدم الضحايا مقلة عملقة بل ألف فجرٍ ضاحك النبرات

أعتقد أنَّ الشاعر في البيت الثالث أشار إلى قول الحطيبة :

ومن يسوئي بأنف الناقة الذبنا<sup>(٢٧)</sup> قومُ هُمُ الألفُ والأذنابُ غِيرُهُم

فشاورنا ذكي بهذا الرابط (والشاعر الذي حريص على أنْ يحتفظ بهذه القابلية لأكثر من تأويل ... على أنْ يفهم الناس ما يقوله، بدلاً من أنْ يقول هو ما يفهم الناس) <sup>(٢٨)</sup> وأعتقد أنَّ هذا هو الرمز بعينه وهو المطلوب، فالشاعر ليس من مهمته إفهام الناس ما يقول ؛ لأنَّ الأمر بكل الأحوال خاضع للتأويل وهذا ما يميز كونه شعراً ، ولعل صاحبنا لم يكن واضحاً ؛ إلا أنَّه حاول أنْ يجعل انتباط المعنى قريباً من الفهم الذي يتบรรد لذهن المتلقى في تطابق صوري للحال في الماضي الحاضر من تاريخ الشعوب ، لحياة تكشف في جل وجودها عن الظلم والطغيان .

فالشاعر عندما يتواتر داخلياً يعبر عن ذلك التوتر بكلمات يتتردد فيها معنى اللهب ، والبركان ، والنور ، والظلمات ، والفجر والضحك ، ليوصل ذلك عبر رؤياه المتتجدة التي تتحلخ بهذه الأشياء المتحولة إلى معانٍ وقراءات ل الواقع في تلك الحقبة ، متقاعدة مع تلك الرؤى ، لتوصل الصور الفنية ذات الأبعاد المتعددة والتي ترمي إلى فك شفرات الحزن والأسى المتولدة من إحساسه بالتاريخ والانسان ، الذي يشكل جزءاً هاماً من رؤيا مأساوية تجعله يصور ما يلتج في أعماق ذاته ، وما يحمل من أسى يمكن أنْ يثير في لحظة من منابعه القديمة .

أما الأسطورة فيذكرها بقوله:

منها الأيادي وجيلٍ بعده جيل<sup>(٢٩)</sup>

هذا الحياة أساطير وقد غرفت

زغف التقىض ماجنت أباطيل

إذا استفاق مهيس الجنج أوسعه

منفى الغريب وتتسيء المجاهيل

ينام في معراج الموتى ويحمله

على الطنين ، أما للفجر تقبيلاً؟؟

يا أيها النائم المرخي سواعده

هذا الجمال ، ويسجو فيك تبجيل

ما أنت والسحر والدنيا يطاردتها

عندما يريد الشاعر أن يوصل رسالته إلى العدد الأكبر من المتلقين ، لابد ان يلجم إلى كل ما هو غريب ومرعب للإنسان ، لذا طعموا الشعراء كثيراً من قصائدهم بالرموز الأسطورية وطقوسها وأجوائها المعروفة في ثقافات البلدان الأخرى ، أو كل ما هو غيبي فقد أصبحت شاملة .

إذ لم تعد حسراً على ثقافة واحدة أو شعباً واحداً ، إنما اكتسبت شموليتها من خلاصة تجارب الشعوب واعتقاداتهم فضلاً عن عَدَها ( ملماحاً جَمَالِيَاً جديداً هيأ للأدباء مناخاً مناسباً لاحتضان بدائل شعرية جديدة ذات ثراءً وغنىً فتّين في عملية الإبداع والتوصيل )<sup>(٣٠)</sup>.

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنماذجاً

لاريب أنَّ الشاعر الأميركي لجأ إلى هذا الأسلوب بتضمينه "الأسطورة" وذلك للتعبير عن مواقفه الفنية فضلاً عن مواقفه السياسية، حيث انسحب من الخاص إلى العام من الشعر، في تجربة ابداعية متصدية لمغفلات الحياة من وجهة نظره مقابل مرجع الموتى والسحر والمجھول. يقول الكاتب الغربي بول . ب . دكوسون في كتابه *الأسطورة والحداثة*: ((والحقيقة إنَّ تلك الأحداث الأكثر أساسية للحياة . الشهيق والزفير ، الاستيقاظ والنوم، الميلاد والموت . تعطي الزمن واقعهُ واهميته))<sup>(٣١)</sup>، وهي نصوص طالما استوحت الأسطورة طقوسها ومعالمها منها، لأنَّها تمثل عنصراً خارجياً غريباً استلهما الشاعر في نصوصهم الشعرية، لإضافة الغرابة وترسيخ فكرة الأسطورة والسحر في ظل عالم يعيش حقبة من السبات الفكري ، والنوم الأبدى، دون أنْ يحرك ساكناً تجاه مواقفه الوطنية، مما أضاف لمسة فنية واعية من قبل الأميركي أعاد فيها فكرة العودة إلى الأسطورة من دون العوم في أعماقها، مع حرصه التام على عدم الخروج عن الفكرة الأساسية للنص أو الابتعاد عن أجوانها، فالمحيد من الشاعر هو من يحاول أنْ يستمد من الأسطورة فحواها وتوظيفه لخدمة النص الشعري أو الفكرة المبتغاة .

### الغربة والحرمان:

إنَّ الفنان بكل الأحوال يحمل هموم العالم بين جنبيه، ويشارك مشاركة فعالة في الحركة الشاملة للكون والتاريخ، وهذا ما يجعله مرآة للكون ومساهمًا في حركته، ولقد استطاع الأميركي أنْ يصور غربته النفسية في ثابيا قصائده، وأنْ يقدم إجابات كافية على القضايا التي اعتناد عليها شعره، وحولت حياته كلها منذ إخراجه منها إلى لحظة الانتظار لأجلها، حتى إذا ما دخل في ميدان الغربية النفسية سجنته وأهدرت آدميته بالتعذيب النفسي ((حيث تقد فيه الشخصية مقومات الإحساس المتكامل بالوجود والديمومة))<sup>(٣٢)</sup>؛ بل وسائلت دمه ودماثة خلقه وأدبه وأخلاقه على قارعة الطريق يقول :

أتجهليني وفي عينيك أشرعة  
بها تخطى إلى العشرين بحار<sup>(٣٣)</sup>  
واما نام لحن وما ضاعت روانعه  
ألا وغنت على مثواه أنهار  
وأنت أعلم ما صيرت السنة  
لها من الجرح والأعماق مزمار  
ومن لهيب السنين الخضر قافية  
حضراء ما هرولت بالأذان أوتار

هناك إطلاقات الغربية وتداعيات الذاكرة "واقعةً وصورةً" والرؤى الأقرب إلى التجاهل النفسي ، فهو لا ينطلق من العزلة إلا ليذهب إليها، وهو بهذا يصور لنا ظاهرة ذات أبعاد نفسية واجتماعية، وهناك المشاهد والحالات التي يعتمد فيها الأميركي على المفردات اللغوية، وتكافئ الصور، فهو منشغل بشيء اسمه هاجس البحث عن الاستقرار النفسي بالتزامن مع حدود التعبير عن الحلقة المفقودة في سيرته الذاتية؛ فضلاً عن حالة الضياع والتشتت الفكري، لتتمثل آخر سلب منه كل مقومات الحياة الهائلة والعيش الرغيد ،

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنماذجاً

وحيث يخوض بالتفاصيل نرى نماذج من الإدراك النفسي في بعديه الحسي والذهني ، والذي يجسد ما فيه من خيبات الأمل والانهزامات والخسارات، فشعور الفرد بالانفصال عن ذاته تصاحبه مظاهر الشعور بالعزلة ، والإحساس بالعجز ، فقدان المعنى ، التيه والضياع بقوله :

والضائعين وراء تيه حائر يتلمسون الفجر في الرعشات<sup>(٣٤)</sup>

وفي العودة على ذي بدء يقول :

أنا الغريب بصحرائي وقد تعبت  
أجوب والنجمة الثكلى تسمرها  
هنا تحذثي عن غربتي دمن  
عرّت ستائرها الأعناق واقفة  
إلى متى نطعم الأصحار في نكِ

مني الدروب وأنَّ العمر تمثيل<sup>(٣٥)</sup>  
خطى الغريب وترميها التسائين  
أثارها في فؤاد الرمل تتكئ  
وليلها الأحمر الممسوخ مسلوٌ  
هذا الدموع ودرُب الفجر مجھولٌ

حين تغلق كل الأبواب بوجه الشاعر فأنه يصطدم بجدار اليأس القاطع ، فيستشعر حينذاك بالاغتراب الوجودي الذي هو انفصام حاد بين مكونات الإنسان ودواخله موائماً بين عقله وقلبه ، ومناغماً بين روحه وبدنـه ، ومستقذـا ذاتـه من الأوهـام والظـنـون لـتحـدـثـه الدـمـنـ والـرـمـالـ عنـ غـرـبـتهـ ، مـتـحرـراـ منـ شـهـوـاتـ العـمـرـ الـلامـتـاهـيـةـ الـتـيـ تـنـهـكـ قـواـهـ فـيـ درـوـبـ الفـجـرـ المـجـھـولـ .

يبدو أنَّ الشاعر يخاطب آخر ؛ لكنه في الحقيقة يتحدث عن ذاته التي انهكتها الغربية ، ولكي لا يحس الشاعر بمرارة الغربية والوحشة التي يعاني منها ، فإنه يأمل أنْ يجد من يسامره الحديث في غربته ليستشعر بأنَّ هناك تالفاً وتعاطفاً بينه وبين الديار تخفـفـ منـ صـدـىـ هـذـهـ الـوـحـدـةـ الـتـيـ يـعـانـيـهاـ ، فإنَّ كلمة "دموع" تجسد مدى حجم المعاناة التي يكابدها ومدى شعوره بالوحدة والغربة والألم .

أما الحرمان فقد نال نصبياً من حياة الشاعر الاميري في كثير من مواضع شعره، فقد كان يميل إلى التكرار (( الذي يتضمن إمكانات إبداعية وجمالية تستطيع أن ترقع به إلى مرتبة الأصالة ، كما يمكن أن ترقـيـهـ وتـتـخـذـ منهـ مـوـقـعاـ يـقـظـاـ))<sup>(٣٦)</sup> وهي ظاهرة أسلوبية اعتاد عليها الشعراء، كما إنَّ طبيعة الشعر تسهم في استحضار الألفاظ مما يستدعي اعادتها وتكرارها للتسويق ، وقد يعكس التكرار في الإبداع حالة نفسية في أمر من شأنه أن يشعر المتلقـيـ بمـدـىـ الـحـرـمـانـ الـذـيـ غـلـفـ حـيـاتـهـ فـيـ طـورـ مـنـ أـطـوارـهـ فيـقـوـلـ :

أَسْجُوْ عَلَىْ "نَهَدَكْ" الْمَزْدَهِيْ  
وَأَلْثَمْ مَا شَئْتْ حَلَوْ الشَفَاهِ  
فَمَا ضَرَكْ أَنْنِي أَمْرَحْ  
وَإِلَيْهِ إِلَىْ جَنْبَهِ أَطْمَحْ  
فَفِيْ خَدَكْ عَالَمْ يَسْرَحْ

وأَغْفُوْ عَلَىْ رُونَقِيْ يَطْفَحْ؟!؟<sup>(٣٧)</sup>

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنماذجاً

قد لا تخلو هذه الأبيات من تلميحات وإشارات عن هذا الإحساس الصادق والانفعال المتواتر ، هكذا يعبر الشاعر عن نفسه المتألمة بين الواقع الحرمان وهو جس الشك والتعطش إلى الحب ، في محابة رائعة وعنيبة فائقة جمعت في شخصه بين الشاعر والمحب المتيم .

فالحرمان مرادف للشقاء وهو دليل عليه ، بمعنى أنَّ الشاعر كان يعاني من شقاء تام أو ما يسمى بلغة الجسد "بالعقدة تجاه الحب" وهي "الخجل" كما ذكرنا في بحثنا هذا سابقاً(( لقد عادت بقوة موضة النهدين التقليليين في هذه السنوات العجاف من لعب فظ الكلمات ؛ لأنَّ الصدور المكتنزة تطمئن عقول الرجال عن طريق متعة النظر ليس إلا))<sup>(٣٨)</sup>، وهكذا هو حائر تختلج مشاعره بين الحب والخجل ، وسقم الحرمان ، هو وشعره إذ يندفع بهما للكشف عن خبايا نفسه لجسد المرأة المعشوقه يقول:

"نهدان" أم كرم تدل في خضرةستان حلا<sup>(٣٩)</sup>

متغازلان على شذى الفستانِ ما أشهى وأحلى  
فكأنما "قيس" يهاب من الهوى إنْ ضمَّ "ليلي"  
"نهدان" في روض الزهور تعانقاً أهلاً وخلا

هي دائماً ما شغلت المرأة فكر الشاعر وعقله فقد احتلت مكانة خاصة في شعره وحياته ، يتوقف إلى اللقاء في مجتمع محافظ تسوده علاقات بيئية يفرضها الدين وقيمته وتعاليمه، تلك العوامل أدت إلى أن تكون المرأة بسمةٍ مميزة، " فهي ثمرة" لكنها بعيدة المنال صعبة المحتوى، وبهذا ينشأ تصور يربط بين الصورة الخيالية والطبيعة الشعرية وجواهر الأفكار والمشاعر الحسية لذات الشاعر المنصهرة في الآخر ، إذ توحد الصورة بين جمال الطبيعة وجسد الحبيبة يقول :

"لنهدك" المصلوب في الملهم <sup>(٤٠)</sup>	ومزقى القيد فمن يرتضي
إذا تحاشا شبح المخا	وقريبي من شفتني بعضه
ما زعق النساك في مطابي	وحرمت عيني كؤوس الطال
تم عليه دمعة المذنب	لا تصلبني "نهدك" في معراج
منتقضًا في ضحكة الهيدب	على رتاج الصدر أنغامه

كل شاعر له ظروفه الواقعية والنفسية التي يتكون منها رصيده في الإبداع والتعبير ، لذا ينبغي له أن يتحرر من ضغط المجتمع وأوهام المرأة في نفس الوقت، وإنما فلن يبقى أمام الأديب والشاعر إلا الطريق المسدود والذهاب إلى عالم المجهول، ليتخطى بخياله أحلام اليقظة التي تراوده دائماً وتشعره أنه قريب من مبتغاه، والحقيقة عكس ذلك، فهو لا يملك إلا لغة الشعر التي تقربه من أحلامه ، فهي تجربة متعددة وواسعة على أساس الفهم الصحيح للعلاقة بين الرجل والمرأة وكيف يمكن أن تكون ، لأنَّها لم تحصر نفسها في غرف مظلمة بل جرت على لسان شاعرنا الاميري وقضت مضجعه كآخر للحرمان .

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنماذجاً

### خلاصة البحث:

- ١/ تحضر الذاتية بوضوح في شعر الاميري، لأنّ هذا الشعر يصدر عن ذات وبعد ومعاناة، وهذا ما يعطي له صفة الصدق، ومن الواضح إنّه لا يكتب إلا عن هذه المعاناة وهي البونقة التي تتصهر فيها الذات .
- ٢/ لقد حاول الاميري استمالة الجانب النفسي الروحي في جل أشعاره للبحث عن موضوع الغربة والاغتراب بوصفه نسقا آخر مناسبا لاحتضان مشاعره الحزينة، فجاءت لغته الشعرية ملائمة للغرض الذي تبناه .
- ٣/ نلتمس في شايا قصائده الأسى والشقاء القائم، ما يدل على أنّ الشاعر عاش رهطا من الزمن في ظل الحرمان القائم والتعطش إلى الحب والوصال .
- ٤/ لا سبيل للإنكار بأنّ الشاعر استخدم الرمز والأسطورة في شايا شعره، متمثلة ببعض الرموز والأسماء المستعارة ، وقد جاءت مناغمة للثيمة التي بنيت من أجلها القصيدة للدلالة على ما وراء المعنى الظاهر، أسوة بشعراء جيله ومن ثاروا ضد الظلم والطغيان .

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنماذجاً

الهؤامش :

- (١) نقد النص ، علي حرب ، المركز الثقافي العربي ، الدار البيضاء المغرب ط٥٠٠٤ ، ٢٦٢ ، ٤ .
- (٢) قربان العشرين، عبد الرزاق حسن الأميري، مطبعة الغري الحديدة، النجف الاشرف ط٩٦٩ ، ١ ، ص ١٤ .
- (٣) قربان العشرين، ص ١٨ .
- (٤) إخقاء الذات عن نفسها، دايفد لوبروتون ، ترجمة زكية البدور ، مراجعة عبد السلام بن عبد العالي ، ط٢٣٢ ، ٢ ، ص ٤ .
- (٥) قربان العشرين، ص ١٧ .
- (٦) تحولات الكلمة في الجملة الشعرية ، عبد الرزاق الأميري اختيارا ، رسالة ماجستير قدمتها الطالبة زمن محمد وناس ، إلى مجلس كلية التربية للبنات جامعة الكوفة ٢٠٢٤ ، ص ٢٦ .
- (٧) قربان العشرين، ص ٢٥ .
- (٨) المصدر نفسه ، ص ٢٨ .
- (٩) صورة الذات والآخر(دراسة في أنماط السيرة الذاتية) ، أ.د. وجيه يعقوب السيد ، دار البشير للثقافة والعلوم ، ط١٨١ ، ١ ، ص ١٢ .
- (١٠) قربان العشرين، ص ٣١ .
- (١١) نظريات معاصرة ، جابر عصفور ، مهرجان القراءة للجميع ٩٨ ، مطبع الهيئة المصرية للكتاب ١٩٩٨ ، ص ١١٦ .
- (١٢) قربان العشرين، ص ٣١ .
- (١٣) إخقاء الذات عن نفسها، دايفد لوبروتون ص ١٥ .
- (١٤) قربان العشرين، ص ٣٢ .
- (١٥) جاستون باشر جمالية الصورة، غادة الإمام، السوير للطباعة والنشر، بيروت لبنان ط١٠٢١ ، ص ٣٧١ .
- (١٦) ينظر موسيقى الشعر بين الاتّباع والإبداع ، د شعبان صلاح ، دار غريب للطباعة والنشر ، القاهرة ط٥٠٠٤ ، ٤ ، ص ٣٤٥ .
- (١٧) قربان العشرين، ص ٣٧ .
- (١٨) المصدر نفسه ، ص ٢٤ .
- (١٩) في عالم الشعر ، علي شلش ، دار المعرف ، القاهرة ، مكتبة الدراسات الأدبية ط ١٩٨٠ ، ١٩ ص ١٩ .
- (٢٠) بлагаـةـ الحـجاجـ وـتـحلـيلـ الخطـابـ(ـدـرـاسـاتـ تـطـبـيـقـيـ)ـ مؤـلـفـ جـمـاعـيـ (ـإـشـرافـ وـتـقـسـيقـ دـ.ـأـبـوـ عـبـدـ السـلـامـ الـادـرـيـسـيـ .ـ دـ.ـعـلـيـ صـدـيقـيـ .ـ دـ.ـعـدـ اللهـ الـكـدـالـيـ)ـ النـاـشـرـ فـرـيقـ الـبـحـثـ بـالـخـطـابـ وـالـدـلـالـةـ بـالـكـلـيـةـ الـمـتـعـدـدـةـ التـخـصـصـاتـ بـالـنـاظـورـ ، جـامـعـةـ مـحـدـ الـأـولـ طـ١ـ، سـبـتمـبرـ ٢٠٢٤ـ ، صـ ١٨٧ـ .ـ
- (٢١) قربان العشرين، ص ٥١ .
- (٢٢) قربان العشرين، ص ٣٧ .

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الاميري إنموذجاً

- (٢٣) فن الشعر، إحسان عباس ، دار صادر بيروت ، ودار الشرق عمان ط١٩٩٦، ص٢٠٠ .

(٢٤) قربان العشرين، ص٤٧ .

(٢٥) قربان العشرين، ص٤٥ .

(٢٦) المصدر نفسه ،ص٤٦ .

(٢٧) ديوان الحطيبة برواية وشرح ابن السكيت ١٨٦ هـ ، دراسة وتنويه د. محمد مفید قمیحة ، دار الكتب العلمية بيروت لبنان ، ص٤٥ .

(٢٨) الكتابة ضد الكتابة، الدكتور عبد الله الغذامي ، دار الآداب ، بيروت ، ط١٩٩١ ، ص٨٤ .

(٢٩) قربان العشرين، ص٤٢ .

(٣٠) الأسطورة في شعر السباب، د. عبد الرضا علي، منشورات وزارة الثقافة والفنون، العراق ١٩٧٨، ١٠ .

(٣١) الأسطورة والحداثة (أحلام محالة إلى التقاعد)، بول . ب . دكسون ، ترجمة خليل كلفت ، المجلس الأعلى للثقافة ١٩٩٨ ، ص٦١ .

(٣٢) دراسة في سيميولوجية الاغتراب، د. عبد اللطيف محمد خليفة ، دار غريب للطباعة والنشر ، القاهرة ٢٠٠٣ ، ص٨١ .

(٣٣) قربان العشرين، ص٥٩ .

(٣٤) المصدر نفسه ،ص٤٥ .

(٣٥) قربان العشرين، ص٤٣ .

(٣٦) قضايا الشعر المعاصر، نازك الملائكة ، مطبعة دار التضامن بغداد ، ط٢، ١٩٦٥، ٢٣١ .

(٣٧) قربان العشرين، ص٣٩ .

(٣٨) لغة الجسد النفسيّة ، جوزيف ميسنجر ، تر. محمد عبد الكريم ابراهيم ، منشورات دار علاء الدين ، سورية دمشق ط١٥١، ٢٠٠٧ ص١ .

(٣٩) قربان العشرين، ص٣٥ .

(٤٠) المصدر نفسه ،ص٣٤ .

## تجليات الآخر في شعر عبد الرزاق الأميري إنماذجاً

### مصادر البحث:

- ١- إخفاء الذات عن نفسها، ديفيد لوبروتون، ترجمة زكية البدر، مراجعة عبد السلام بن عبد العالى ، ط ٢٠٢٣/٢٠٢٣.
- ٢- الأسطورة في شعر السياب، د. عبد الرضا علي، منشورات وزارة الثقافة والفنون ، العراق ١٩٧٨ .
- ٣- الأسطورة والحداثة (أحلام محالة الى التقاعد)، بول . ب . دكسون ، ترجمة خليل كلفت ، المجلس الاعلى للثقافة ١٩٩٨ .
- ٤- بلاغة الحاج وتحليل الخطاب (دراسات تطبيقية) مؤلف جماعي (إشراف وتنسيق د. أبو عبد السلام الأدريسي . د. علي صديقي د. عبد الله الكداي) الناشر فريق البحث بالخطاب والدلالة بكلية المتعددة التخصصات بالنايل، جامعة محمد الأول ط ١/سبتمبر ٢٠٢٤ .
- ٥- جاستون باشلر جمالية الصورة ، غادة الإمام ، السوير للطباعة والنشر ، بيروت لبنان ط ١/٢٠١٠ .
- ٦- دراسة في سيكولوجية الاغتراب، د. عبد اللطيف محمد خليفة ، دار غريب للطباعة والنشر ، القاهرة ٢٠٠٣ .
- ٧- ديوان الحطيبة برواية وشرح ابن السكيت ١٨٦ هـ ١٢٤٦ ، دراسة وتبسيب د. محمد مفيد قميحة ، دار الكتب العلمية بيروت لبنان .
- ٨- صورة الذات والآخر (دراسة في أنماط السيرة الذاتية) ، أ.د. وجيه يعقوب السيد ، دار البشير للثقافة والعلوم ، ط ١/٢٠١٨ .
- ٩- فن الشعر ، إحسان عباس، دار صادر بيروت، ودار الشرق عمان ط ١/١٩٩٦
- ١٠- في عالم الشعر، علي شلش، دار المعارف، القاهرة ، مكتبة الدراسات الأدبية ط ١/١٩٨٠ .
- ١١- قبيان العشرين، عبد الرزاق حسن الأميري، مطبعة الغري الحديثة ، النجف الاشرف ط ١/١٩٦٩ .
- ١٢- قضايا الشعر المعاصر، نازك الملائكة ، مطبعة دار التضامن بغداد، ط ٢٠١٥/١٩٦٥ .
- ١٣- الكتابة ضد الكتابة، الدكتور عبد الله الغذامي، دار الآداب ، بيروت، ط ١/١٩٩١ .
- ١٤- لغة الجسد النفسية، جوزيف ميسنجر، ترجمة محمد عبد الكريم إبراهيم، منشورات دار علاء الدين ، سوريا دمشق ط ١/٢٠٠٧ .
- ١٥- موسيقى الشعر بين الاتّابع والابداع، د شعبان صلاح ، دار غريب للطباعة والنشر ، القاهرة ط ٤/٢٠٠٥ .
- ١٦- نظريات معاصرة ، جابر عصفور ، مهرجان القراءة للجميع ٩٨ ، مطابع الهيئة المصرية للكتاب ١٩٩٨/ .
- ١٧- نقد النص، علي حرب، المركز الثقافي العربي ، الدار البيضاء المغرب ط ٤/٢٠٠٥ .

### الرسائل والاطاريح:

- ١- تحولات الكلمة في الجملة الشعرية ، عبد الرزاق الأميري اختيارا ، رسالة ماجستير قدمتها الطالبة زمن محمد وناس ، إلى مجلس كلية التربية للبنات جامعة الكوفة ٢٠٢٤ .